



Projekt filmowy w LOK

6



Lubartów miastem szachów

8



Kolejne remisy Lewartu

12

Lubartowiak

LUBARTOWIAK - GAZETA BEZPŁATNA
ROK 26 • NR 19 [886] 13 października 2022
Kolejne wydanie: 27 października
Wydawca: Lubartowski Ośrodek Kultury
lubartowiak.gazeta@lokubartow.pl
+48 81 855 45 68
ISSN 1427-1745, Nr indeksu: 230537

Na osiedlu Królów Polskich postępują prace przy przebudowie ulic Kazimierza Wielkiego i Bolesława Chrobrego. Roboty potrwać do grudnia.

Przebudowa ulicy Kazimierza Wielkiego i Chrobrego na ukończeniu



Ulica Bolesława Chrobrego



Ulica Kazimierza Wielkiego

Na przebudowę ulic Kazimierza Wielkiego i Bolesława Chrobrego Miasto Lubartów otrzymało ponad 1,2 mln zł dotacji z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg na 2022 rok. - Wykonano już 80 procent inwestycji – mówi Piotr Turowski z UM Lubartów. Zakres robót obejmuje m.in.: przygotowanie koryta pod konstrukcję drogi i zjazdów, wykonanie warstw konstrukcyjnych, ustawienie krawężników i obrzeży, regulację skrzynek ulicznych do zasuwności i pokryw, studzienek. Ma zostać wykonana nawierzchnia ulicy z kostki betonowej. Projekt zakłada budowę kanału technologicznego, przebudowę sieci gazowej, przebudowę i zabezpieczenie sieci elektroenergetycznej, wykonanie nawierzchni zjazdów i dojazdów do furtek oraz oznakowanie pionowe zgodnie z projektem organizacji ruchu.

(kw)

W Lubartowie jest ponad 5,5 tys. seniorów – mówił Tadeusz Walkiewicz, przewodniczący Rady Seniorów 25 września podczas Lubartowskiego Dnia Seniora. Były występy artystyczne, wspólne śpiewanie, gryziska oraz zabawa na świeżym powietrzu.

Lubartowski Dzień Seniora przyciągnął tłumy



Miasta. Chcemy integrować środowisko senioralne w mieście. Seniorów w Lubartowie jest prawie 5,5 tys – dodał. Głos zabrał także burmistrz Krzysztof Paśnik. - Wszystkie instytucje miasta Lubartów krok po kroku realizują plan, który założyliśmy. Plan ten polega na tym, że każda instytucja ma zaproponować naszym seniorom cząstkę samej siebie. Dom Seniora jest potrzebny i będziemy się starali, aby on powstał w naszym mieście – mówił.

Dokończenie na stronie 3

Seniorzy spotkali się na placu przed ratuszem, aby wspólnie świętować. - To ważne, że możemy w tym dniu być razem. Jako Rada Seniorów cieszymy się, że w organizację obchodów naszego święta włączyły się miejskie jednostki organizacyjne – mówił podczas imprezy Tadeusz Walkiewicz, przewodniczący Rady Seniorów w Lubartowie.

- Jesteśmy dla państwa, naszym celem jest działać w takim zakresie, aby lubartowskim seniorom żyło się lepiej. Staramy się uwypuklać i mówić o naszych problemach związanych z codziennością. Przedstawiamy nasze sprawy burmistrzowi i Radzie



Prace przy budowie pumtracka są już mocno zaawansowane. Zespół torów z muldami i szybkimi zakrętami będzie nową atrakcją terenów miejskich przy obiektach Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

Pumtrack tuż tuż



Tory typu pumtrack powstają w Lubartowie dzięki inicjatywie młodzieży, którą poparł burmistrz Krzysztof Paśnik. Tory rowerowe powstaną przy boisku MOSiR ze sztuczną nawierzchnią przy ul. Mucharskiego. Wykonawca inwestycji firma Btproject Eu prowadzi już prace ziemne. Przypominamy, że pumtrack będzie mieć minimum 215 metrów, a mini-pumtrack co najmniej 40 metrów bieżących pasma jezdnego, ze wszystkimi niezbędnymi elementami do funkcjonowania toru: odwodnieniem, ukształtowaniem terenu. W ramach zamówienia będą tory rowerowe typu „pumtrack” i „mini pumtrack”, które umożliwią jednocześnie użytkowanie przez więcej niż jednego rowerzystę. Tory rowerowe, dojazd i plac będą mieć konstrukcję i na-

wierzchnię bitumiczną, niewymagającą nadmiernej konserwacji, parametry pozwalające na rozpędzenie i utrzymywanie prędkości bez konieczności pedałowania. Na torze młodzież będzie mogła nauczyć się podstawowych umiejętności rowerowych (skręcanie w obie strony bez konieczności zmiany kierunku jazdy). Przy torach planowane jest powstanie placu wypoczynku, na którym będą ławki, tablica z regulaminem, stojaki rowerowe i kosze na śmieci. Całość oświetlać mają latarnie LED, aby było łatwiej korzystać z przestrzeni wieczorem. Powstaną również trawniki i posadzone zostaną rodzime gatunki roślin i krzewów, o małych wymaganiach glebowych, nie przysparzających problemów na etapie pielęgnacji.

(kw)



Około 90 obywateli Ukrainy wzięło udział w darmowej nauce języka polskiego w Lubartowie. 5 października w ratuszu podsumowano projekt, który sfinansowała firma ROTO.

Podziękowali za darmowe kursy polskiego



nia projektu Oksana Luniak, która była łącznikiem między UTW, a społecznością uchodźców. – *Trudno wyrazić te emocje i wdzięczność, które odczuwamy* - dodała. W spotkaniu uczestniczył zastępca burmistrza Tadeusz Małyska, Ryszard Trybalski, prezes UTW oraz przedstawiciel firmy ROTO – Paweł Hryniewicz. (kw)

Firma ROTO przekazała kwotę 71540,00 zł na organizację kursu języka polskiego dla obywateli Ukrainy przebywających na terenie naszego miasta i powiatu. 30 czerwca firma podpisała umowę darowizny z lubartowskim Uniwersytetem Trzeciego Wieku, który przy współpracy z Urzędem Miasta i jednostkami miejskimi włączył się w organizację tego przedsięwzięcia. W kursie uczest-

niczyło około 90 obywateli Ukrainy, zarówno dorosłych jak i dzieci. Zajęcia odbywały się w Szkole Podstawowej nr 1 i trwały od 1 lipca do 30 września.

– *Dziękujemy tym, którzy sfinansowali ten projekt i pomogli w jego realizacji* – mówiła 5 października podczas podsumowa-



Liczący około stu lat drewniany budynek tuż obok targu przy ul. Kościuszki został zburzony. Rudera stwarzała zagrożenie pożarowe i epidemiologiczne.

Stare budynki przy ul. Kościuszki do rozbiórki

Przetarg na rozbiórkę budynku ratusz ogłosił w czerwcu. Zamówienie dotyczyło także pobliskiego starego budynku handlowo – usługowego. Zgłosiło się 17 firm. 10 zostało odrzuconych ze względów formalnych. Ostatecznie wygrała firma Szyrlis Ryszard Sturlis ze Świdnika. O planach rozbiórki budynku przy ul. Kościuszki dyskutowano na sesjach Rady Miasta już kilka lat temu. Rozbiórka budynków to jeden z etapów zaplanowanej rewitalizacji terenu przy miejskim targowisku. fo: KW



Informacja o punktach wydawania tabletek jodku potasu

Zgodnie z rekomendacjami Wojewody Lubelskiego w sprawie dystrybucji preparatu ze stabilnym jodem, przygotowany jest proces wydawania tabletek jodku potasu na terenie Miasta Lubartów. Preparat ten będzie wydawany mieszkańcom wyłącznie w przypadku wystąpienia zdarzenia radiacyjnego. W chwili obecnej nie ma żadnego zagrożenia.

Warto zapoznać się z informacją na temat profilaktyki jodowej. Na terenie miasta zostały uruchomione punkty wydawania tabletek jodku potasu w przypadku uruchomienia akcji. Znajdują się one w takich miejscach jak: Przedszkole Miejskie Nr 1, ul. 3 Maja 24B, 21-100 Lubartów, Zespół Szkół Nr 2, ul. Fryderyka Chopina 6, 21-100 Lubartów, Szkoła Podstawowa Nr 4, ul. Kosmonautów 11, 21-100 Lubartów, Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o., ul. Parkowa 6, 21-100 Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, ul. Rynek II 1, 21-100 Lubartów, Szkoła Podstawowa Nr 1, ul. Legionów 3, 21-100 Lubartów, Miejska Biblioteka Publiczna w Lubartowie, ul. Lubelska 36, 21-100 Lubartów, II Liceum Ogólnokształcące, ul. Lubelska 68, 21-100 Lubartów, Re-

gionalne Centrum Edukacji Zawodowej, ul. 1 Maja 82, 21-100 Lubartów, Szkoła Podstawowa Nr

3, ul. 1 Maja 66-74, 21-100 Lubartów.

PROFILAKTYKA JODOWA

BROSZURA INFORMACYJNA

W przypadku awarii elektrowni jądowej i uwolnienia do atmosfery radioaktywnego jodu konieczne jest podanie osobom, przebywającym na zagrożonym terenie, tabletki zawierającej wysokie stężenie stabilnego jodu.

Przyjęcie tabletki nasycy tarczycę stabilnym jodem blokując wchłanianie przez nią radioaktywnego jodu i zapobiegając jego gromadzeniu.

Aby zapewnić odpowiednią ochronę, lek należy przyjąć doustnie, niezwłocznie po otrzymaniu komunikatu od właściwych służb o wystąpieniu skażenia radiacyjnego (najlepiej w ciągu 2 godzin). Przyjęcie tabletek w ciągu 8 godzin od ekspozycji na działanie promieniowania nadal pozostaje korzystne.

Dawkowanie tabletek ze stabilnym jodem zależy od wieku.
Stosowanie dawki większej lub mniejszej od zalecanej może zagrozić zdrowiu.

- dorośli do 60 r. z i dzieci powyżej 12 r. z.: 2 tabletki (co odpowiada 100 mg jodu)
- dzieci od 3 do 12 r. z.: 1 tabletkę (50 mg jodu)
- dzieci od 1 miesiąca do 3 r. z.: ½ tabletki (25 mg jodu)
- noworodki: ¼ tabletki (12,5 mg jodu)
- kobiety w ciąży i karmiące piersią: 2 tabletki (100 mg jodu)

Radni blokują budowę niechcianego zakładu pod Lubartowem

W miejsce drogi prowadzącej do planowanego przez firmę Ste-na Recycling sp. z o.o. zakładu ma powstać droga boczna do ul. Koźmińskiego, gdzie mieszczą się tereny inwestycyjne Lubartowa. Decyzja ta, którą podjęli radni miejscy na sesji 4 października ma zablokować powstanie budzącego sprzeciw społeczny zakładu przetwarzania odpadów niebezpiecznych w Annoborze.

Wniosek o zmianę lokalizację drogi, na którą miasto dostało dofinansowanie z Polskiego Ładu złożyła na ostatniej sesji w imieniu klubu radnych PiS Beata Pasikowska. Droga prowadziłaby od ul. Koźmińskiego do połowy terenów inwestycyjnych miasta. – *Mając na uwadze interes społeczny wnioskujemy o podjęcie działań mających na celu wstrzymanie tej inwestycji. Aby skutecznie zablokować powstanie tego zakładu, należy wstrzymać budowę drogi dojazdowej na granicy miasta i gminy Lubartów, a pozyskane na ten cel środki finansowe w ramach Polskiego Ładu przeznaczyć na budowę drogi w obszarach miejskich terenów inwestycyjnych* – mówiła.

– *Droga podniesie wartość rynkową działek, skomunikuje dużo większe tereny inwestycyjne miasta w porównaniu z planowaną drogą na granicy z gminą Lubartów. Budowa drogi pozwoli na przeniesienie targu z ul. Przemysłowej na działki miejskie znajdujące się w sąsiedztwie ul. Koźmińskiego. Handel w tym miejscu będzie bezpieczny i nie będzie paraliżował ruchu na ulicy Przemysłowej. Uważamy, że droga na granicy miasta i gminy Lubartów powinna zostać w przyszłości wybudowana w*

ramach wspólnego finansowania przez oba samorządy – dodała.

Radni zwracali uwagę, że przesunięcie drogi może wiązać się z ryzykiem utraty 5 mln zł z Polskiego Ładu. Do tej kwestii odniósł się burmistrz Krzysztof Paśnik.

– *Ta droga jest solą w oku wielu osób. Ona nigdy nie była w swoich planach drogą do „Steny” lecz była drogą do naszych terenów inwestycyjnych i częścią projektu, który miał zdjąć ruch z miasta. Stało się, jak się stało. (...) Muszę to powiedzieć, bo nie chcę potem być posądzany o to, że nie mówiłem, że jest zagrożenie, że będziemy musieli te pieniądze oddać. Chciałbym się mylić. Wierzę głęboko, że przy lokalizacji zaproponowanej przez klub PiS uda się te pieniądze zatrzymać* – mówił.

Głos zabrał także Grzegorz Siwek, wiceprzewodniczący Rady Miasta.

– *Zrobimy wszystko, aby te pieniądze nie przepadły. Wiem na przykładzie innych samorządów, że decyzje można zmieniać nawet, gdy plan jest już zatwierdzony. Zwrócimy się do ministerstwa z odpowiednim uzasadnieniem, jestem przekonany, że jeśli dobrze będziemy argumentować potrzebę zmiany tej ulicy, to otrzymamy pozytywną decyzję i środki nie przepadną* – zapowiedział.

– *Dzisiaj walczymy o zablokowanie zakładu szkodliwego, który byłby położony 300m od zabudowań* – dodał. Grzegorz Gregorowicz, przewodniczący Rady Miasta wskazał na plany gminy Lubartów na drogę przy granicy miasta i gminy, która prawdopodobnie również może pozwolić na dojazd do niechcianego zakładu.

Ostatecznie za przeniesieniem drogi głosowało 12 radnych, 1 był przeciw, 6 wstrzymało się od głosu.

Katarzyna Wójski

Program „Czyste powietrze” – skorzystaj z dofinansowania

Na mocy porozumienia podpisanego z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie, a Gminą Miasto Lubartów został uruchomiony punkt konsultacyjno-informacyjny, w ramach programu priorytetowego „Czyste Powietrze”. Celem programu jest poprawa jakości powietrza oraz zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych poprzez wymianę źródeł ciepła i poprawę efektywności energetycznej budynków

jednorodzinnych. Zainteresowanych złozeniem wniosku o dofinansowanie w ramach programu „Czyste Powietrze” Urząd Miasta Lubartów zaprasza do punktu konsultacyjno-informacyjnego, (pok. nr 207), w godzinach pracy urzędu tj. 7.30- 15.30. Informację o zasadach udziału w programie można dodatkowo uzyskać, dzwoniąc pod numer telefonu 81 854-46-22 lub na stronie internetowej www.lubartow.pl

„Nie umiera ten, kto trwa w pamięci żywych” - Ksiądz Twardowski

**Wyrazy głębokiego współczucia oraz szczerze kondolencje dla Pana Zygmunta Osiaka
Prezesa Zarządu PGK Lubartów
z powodu śmierci**

Matki

składa Krzysztof Paśnik
Burmistrz Miasta Lubartów

Lubartowski Dzień Seniora przyciągnął tłumy

Dokończenie ze strony 1

Dla seniorów przygotowano w tym dniu wiele atrakcji. Na scenie zaśpiewali członkowie Klubu Senior + z LOK, wystąpiła też Orkiestra Dętej Ochotniczej Straży Pożarnej w Lubartowie. Był poczęstunek, fotobudka oraz zabawa na świeżym powietrzu z Wodzirejem Mikulskim. Odznaką Aktywny senior uhonorowano seniorów, którzy w sposób szczególny wykazali się aktywnością i działaniem na rzecz naszego miasta. Odznaczenie otrzymali Teresa Kujawa, Halina Żeromska, Czesław Romański. Organizatorzy imprezy (Rada Seniorów, Urząd Miasta Lubartów przy współpracy z Lubartowskim Ośrodkiem Kultury, MOPS, Miejskiej Biblioteki Publicznej, PGK Lubartów, Art Fit, MKTR Relaks oraz MOSiR) składają podziękowania sponsorom: Piekarnia Szczygielek, Arkadiusz i Michał Szczygieł, Społem Lubartów Grzegorz Poznański, Gizet Lubartów, Piekarnia Kajzerka rodzina Budzyńskich, Hotel i Restauracja Wincentów, Klimatyzacje Wentylacje, Promaster, Biuro Podróży Agat Bus Agnieszka Kuśmierzak, Usługi Przewozowe Robert Komorowski, Dario Drogeria Jasmin art. chemicznych, Cukiernia – piekarnia Staszek



Kolonia Łucka, Masarnia ubojnia Tomasz Harasim Ostrów Lubelski, Handel – Produkcja – Usługi Jolanta i Rafał Smyk. Katarzyna Wójcik

Polsko – litewska wymiana młodzieży Lubartów – Raseiniai

Wizytą w Urzędzie Miasta Lubartów rozpoczęła się wymiana młodzieży polsko – litewskiej. Uczniowie ze Szkoły Sztuki z naszego miasta partnerskiego Raseiniai na Litwie spotkali się z grupą młodzieży z II Liceum Ogólnokształcącego w Lubartowie, wraz z opiekunami.

W spotkaniu uczestniczył Burmistrz Miasta Lubartów Krzysztof Paśnik oraz koordynator projektu Artur Kuśmierzak.

W poszukiwaniu „Wspólnego Bohatera 2022” to nazwa projektu realizowanego z 24-osobową grupą uczestników. Projekt, który ma na celu odnalezienie przez młodzież uniwersalnych wartości – jest finansowany ze środków Polsko – Litewskiego Funduszu Wymiany Młodzieży z dotacji Ministerstwa Edukacji i Nauki.

Młodzież litewska wspólnie z polską wyruszyła do Sandomierza, który jest jednym z punktów

Szlaku Jagiellońskiego. W trakcie pobytu w Sandomierzu młodzieży uczestniczyli w warsztatach artystyczno – teatralnych. Założeniem podstawowym warsztatów było stworzenie w młodych ludziach poczucia, że „bohaterstwo” jest wartością ponadregionalną, ponadhistoryczną i ma oparcie na uniwersalnym zestawie cech, które można opisywać językiem teatru czy też szeroko pojętej sztuki. Podróż Szlakiem Jagiellońskim zakończyła się w Lublinie, leżącym na dawnym szlaku pomiędzy Krakowem i Wilnem. W mieście tym miało miejsce wiele historycznych wydarzeń z czasów panowania dynastii Jagiellonów. Jednym z największych ich dokonań było zawarcie w 1569 r. unii polsko – litewskiej łączącej Królestwo Polskie i Wielkie Księstwo Litewskie. Jagielloński Szlak Unii Lubelskiej ma za zadanie przybliżyć miejsca związane z tym wydarzeniem.



Odznaką Aktywny Senior uhonorowano seniorów, którzy w sposób szczególny wykazali się aktywnością i działaniem na rzecz naszego miasta. Odznaczenia wręczył burmistrz Krzysztof Paśnik podczas Lubartowskiego Dnia Seniora.

Wyróżniono aktywnych seniorów

Odznaczenia otrzymali: Teresa Kujawa, Halina Żeromska, Czesław Romański.

Teresa Kujawa



od roku 2012 jest członkiem Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów Oddział Rejonowy w Lubartowie. Od 4 lat pełni funkcję Sekretarza w Zarządzie Związku. Jest bardzo aktywnym członkiem Związku i często porusza tematy i sprawy związane z problemami najstarszego pokolenia naszego miasta. Pani Teresa jest inicjatorką i współorganizatorką wielu imprez dla seniorów takich, jak: Dzień Kobiet, dzień Seniora, wspólna wigilia, wieczorki taneczne czy wyjazdy plenerowe. Bierze aktywny udział i pomaga Zarządowi Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w planowaniu i organizacji jednodniowych wyjazdów plenerowych dla seniorów oraz dłuż-

szych wycieczek i pobytów w ciekawych miejscach kraju. Wyjazdy te cieszą się niesłabnącym zainteresowaniem seniorów, a Pani Teresa wykazuje się bardzo dobrą organizacją pracy i pomocą przy ich realizacji. Wyróżnia się zaangażowaniem w rozwiązywaniu trudnych sytuacji życiowych lubartowskich seniorów. Jest także aktywną członkinią Klubu Seniora działającego przy Lubartowskim Ośrodku Kultury.

Halina Żeromska



Od roku 2014 działa w Zarządzie lubartowskiego stowarzyszenia ART. – FIT. Od roku 2016 jest członkiem lubartowskiej Rady Seniorów, a w I kadencji pełniła rolę Przewodniczącej Rady Seniorów. Jest także członkiem Lubartowskiego Towarzystwa Regionalnego. Bardzo zaangażowana w życie lubartowskiego środowiska, zwłaszcza wśród seniorów. Chce „zapalać” seniorów do aktywnego stylu

życia, a wiek nie stanowi dla Pani Haliny żadnej bariery w osiągnięciu marzeń i realizowaniu planów. Na swoim koncie ma liczne osiągnięcia sportowe w zawodach Nordic Walking, jest także sędzią w tej dyscyplinie sportu. Bierze czynny udział w organizowaniu wielu imprez dla dzieci, młodzieży i dorosłych, także dla osób niepełnosprawnych; m.in. „Radość przez sport” „Paraolimpiada”, marsze i zawody Nordic Walking, Dzień Seniora. W roku bieżącym uczestniczyła w Rodzinnych Rajdach Rowerowych organizowanych przez MOSiR, w ramach których wraz z mężem prowadziła zabawy rekreacyjne dla dzieci. Pani Halina redagowała „Kącik Seniora” w lokalnym dwutygodniku „Lubartowiak”, w swoich artykułach porusza tematy związane ze zdrowym stylem życia, informuje o ciekawych wydarzeniach kulturalnych i sportowych w naszym mieście. Pani Halina chętnie odpowiada na potrzeby środowiska lokalnego związane z integracją międzypokoleniową, brała m.in. udział w spotkaniach z oddziałami „0” Szkoły Podstawowej nr 3, na których czytała i opowiadała dzieciom o dawnej szkole. Dzięki pasji do aktywności ruchowej Pani Halina Żeromska jest znana lubartowskim organizacjom

pozarządowym : Polski Czerwony Krzyż, Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów, Uniwersytet Trzeciego Wieku, Swim Team Lubartów.

Czesław Romański



Pan por. rez. Czesław Romański jest współorganizatorem Koła Miejskiego Związku Kombatantów RP i Byłych Więźniów Politycznych, od kilku lat pełni funkcję prezesa Koła. Jest inicjatorem i organizatorem cyklicznych wydarzeń związanych z ważnymi datami w naszej narodowej historii. Poczet sztandarowy Miejskiego Koła Związku Kombatantów bierze udział w uroczystościach związanych ze świętami i rocznicami: odzyskania niepodległości, wybuchu II wojny światowej, Dnia Zwycięstwa, Dnia Wojska Polskiego organizowanych na cmentarzu parafialnym. Z inicjatywy Pana Romańskie-

go upamiętniono pomnikiem lub tablicą pamiątkową zasłużone dla historii miasta osoby: kapitana Romana Jeziora – komendanta Lubartowskiego Obwodu AK, kapitana Zdzisława Bartkova – żołnierza AK, porucznika Janusza Cyfrowicza. W styczniu br. na cmentarzu parafialnym została odsłonięta pamiątkowa tablica poświęcona pamięci Sybiraków i ofiar zbrodni katyńskiej. W roku 2021 – również z inicjatywy Pana Romańskiego – oznakowano pamiątkowymi plaketkami mogiły kombatantów z okresu II wojny światowej pochowanych na lubartowskim cmentarzu. W okresie swojej prezesury Pan Czesław Romański dał się poznać jako dobry organizator dbający o sprawy kombatantów i osób podopiecznych, jak i organizator uroczystości patriotycznych na terenie miasta Lubartowa. Dzięki Panu Romańskiemu kilka razy w roku kombatanci oraz osoby z nimi związane spotykają się z władzami Lubartowa w sali konferencyjnej Urzędu Miasta. Związek Kombatantów, którym kieruje Pan Czesław, jest wyróżniany za aktywną działalność patriotyczną w Urzędzie Marszałkowskim oraz Lubelskim Urzędzie Wojewódzkim. Katarzyna Wójcik

Żydowski Lubartów w akwareli

Serie akwareli przedstawiających żydowski Lubartów można oglądać w Muzeum Ziemi Lubartowskiej. Jej autorem jest lubelski artysta Bartłomiej Michałowski. Ekspozycja została otwarta 10 października dla uczczenia 80 rocznicy akcji „Reinhardt” - przeprowadzonej przez Niemców eskterminacji Żydów.

Bartłomiej Michałowski jest członkiem Stowarzyszenia Akwarelistów Polskich oraz Związku Polskich Artystów Plastyków. W 2009 roku został odznaczony Medalem Powstania w Getcie Warszawskim (Medal Mordechaja Anielewicza). Tematem wielu obrazów artysty jest prowincjonalne miasteczko żydowskie, zainspirował go między innymi Lubartów. Na wystawie można oglądać także zdjęcia żydowskich mieszkańców Lubartowa. Ekspozycja będzie czynna do grudnia 2022 roku.

Foto: Anna Jakoniuk



Lubartów - akwarelowe wspomnienie przeszłości

Lubartów, wcześniej Lewartów to jedno z wielu miasteczek dawnej Rzeczypospolitej. Przez kilkadziesiąt lat swego istnienia współżyły tu obok siebie dwie społeczności: Polacy i Żydzi. Na niewielkiej przestrzeni, wyznaczonej lokalnością, skupiały się one w większości w parterowych i drewnianych domach, będących często jednocześnie mieszkaniem i miejscem pracy. Dominantą ówczesnego krajobrazu miejskiego stanowiły z jednej strony fara pod wezwaniem św. Anny, z drugiej synagoga. Obie dumnie wyciągnięte w górę, ku niebiosom. Miasto stanowiły dwie główne ulice Lubelska i Kamionkowska, biegnące równolegle do siebie oraz kilka przecinających się uliczek i drózek prowadzących na otaczające je ogrody, pola i łąki, a od wschodu błyszcząca w słońcu wstęgę rzeki Wieprz. Lubartów był miejscem zamieszkania dla setek, potem tysięcy mieszkańców, wiodących tu skromne, zwyczajne życie, mających swoje przyzwyczajenia, zwyczaje, obrzędy i wierzenia. Na co dzień spotykali się w przestrzeni miejskiej, na wąskich, ciasno zabudowanych ulicach, na targach, jarmarkach, w sklepikach i warsztatach oraz w szkole, do której po 1918 r. i wprowadzeniu obo-

wiązku szkolnego masowo zaczęli zapisywać swoje dzieci. Stare kroniki, dokumenty oraz grupowe fotografie są tego najlepszym dowodem.

Obie społeczności przez wieki dzieliły wspólne losy, te lepsze, pomysłniejsze ale i te trudne – czas wojen, zagrożenia, pożogi i śmierci. Mozolnie odbudowywali swoje domostwa po kolejnych pożarach i na nowo podejmowali trudy codziennego życia. Aż przyszedł kres tej wspólnej egzystencji. Z przestrzeni miejskiej w 1942/43 r. zniknęła społeczność żydowska. Zostały puste domy, szok i przerażająca cisza...

Dziś 80 lat później Lubartów to jedno z wielu polskich miasteczek. Kolejne już pokolenia żyją w tym miejscu, codziennie przemierzając jego ulice, uczestnicząc w jego codzienności coraz mniej świadome przeszłości. Dominantą krajobrazu pozostaje kościół św. Anny i wyrosłe przez te lata kolejne świątynie i ... tylko bożnice już nie ma. Pusty plac w centrum miasta nie kojarzy się z gwarem ulicznego handlu a z przestrzenią miejskiej coraz szybciej znikają ostatnie domostwa pamiętające tamten dawny Lubartów.

Dla przypomnienia tej przykrojonej, zapomnianej już przeszłości

Muzeum Ziemi Lubartowskiej zaprasza do swojej siedziby - dworku przy ul. Kościuszki 28 - na wspólne odkrywanie historii. Zbudowana mozolnie z drobinek i strzępów wystawa pokazuje nam tę niegdyśszą społeczność Lubartowa ukrytą w starych fotografiach, spisach, relacjach, dokumentach i drobnych przedmiotach. To jedna jej warstwa. Szczególnym symbolem są fotografie młodych lubartowian, ludzi z lat 30 XX wieku. Patrzą na nas twarze pełne nadziei, marzeń, planów na dorosłe życie, które właśnie rozpoczynają. Jeszcze nie wiedzą, że nie ma na to szansy w niemieckim totalitarnym świecie.

Ale jest i druga warstwa tej ekspozycji – artystyczna. Stanowi ją cykl akwarel Bartłomieja Michałowskiego, lubelskiego malarza, autora wielu wystaw indywidualnych i zbiorowych. Jednym z wiodących tematów Jego twórczości jest „sztetl”. Cykle malarskie o tej tematyce realizuje od 2000 roku, wystawiając je w wielu miejscach zarówno w Polsce, jak i zagranicą. W Lubartowie gości po raz pierwszy z cyklem obrazów stworzonych specjalnie dla - i o Lubar-



towie. Tym nieistniejącym już miasteczku przeszłości, w którą zanurzamy się stopniowo, powoli, odkrywając różne jej oblicza. Oto plac targowy na Rynku i zastawiony wozami konnymi... ,oto miejska synagoga z tłumem zmierzających do niej mieszkańców, oto uliczna zabudowa, jedyna w swoim rodzaju, charakterystyczna dla Lubartowa. Ale jest w tych obrazach coś jeszcze... Może to delikatna poświata nad lubartowską farą, może mrok spowijający ulice, może światło nieoczekiwane odbijające się w oknach synagogi. Coś, co każe się zatrzymać, zadumać, zapatrzeć...

Akwarelowy Lubartów przemawia do nas swoistym kolorytem, atmosferą, tajemnicą. Nieco przy-

mglony, senny pejzaż uliczek, znanych, a jakby nierzeczywistych, zaludnionych tłumem postaci nieokreślonych, zatartych nieco, anonimowych. Bardziej duchów niż ludzi, a jednak stale obecnych w tej nieistniejącej już rzeczywistości.

Wystawa, przygotowana ze zbiorów własnych, ale także Archiwum Państwowego w Lublinie, Szkoły Podstawowej nr 1 im. Ks. Jana Twardowskiego i Regionalnego Centrum Edukacji Zawodowej w Lubartowie oraz Muzeum Parafialnego parafii św. Anny w Lubartowie, we współpracy ze Społeczną Szkołą Muzyczną im. F. Chopina w Lubartowie, czynna będzie w okresie październik - grudzień 2022 r. **esz**

Symcha Keller wystąpił w Lubartowie

„Muzyka Ocalała” to tytuł koncertu, który miał miejsce 11 października w Lubartowskim Ośrodku Kultury. Wystąpił Symcha Keller i zespół Przyjaciele. Artysta - kantor, działacz na rzecz dialogu polsko-ży-

dowskiego dał koncert w naszym mieście w ramach cyklu wydarzeń w 80. Rocznicę Akcji Reinhardt na Lubelszczyźnie pod Honorowym Patronatem Marszałka Województwa Lubelskiego. **foto: Katarzyna Wójcik**



-Jako pierwsi w województwie mamy czytniki z dwustoma e - bookami, które można wypożyczyć bezpłatnie do domu. W tym tygodniu ogłosimy dostęp do platformy Empik Go – zapowiada nowy dyrektor Biblioteki Miejskiej im. Adama Mickiewicza. Grzegorz Winnicki, z którym rozmawiamy, jest bibliotekoznawcą, animatorem kultury, medjoznawcą, a także fotografem i zbieraczem biletów komunikacji miejskiej.

Barciś, Kasdepke, Rusinek zawitają do lubartowskiej biblioteki

Jakie jest Pana dotychczasowe doświadczenie zawodowe?

Przez 20 lat byłem związany z Wojewódzką Biblioteką Publiczną im. Hieronima Łopacińskiego w Lublinie. Zajmowałem stanowisko instruktora metodycznego, czyli byłem osobą, która merytorycznie wspiera biblioteki w całym województwie, a mamy ich ponad 550. Przez dłuższy czas byłem opiekunem powiatu lubartowskiego w tym zakresie. Dlatego większość lubartowskich bibliotek znam i rozumiem ich specyfikę funkcjonowania.

Jakie są Pana plany związane z działalnością lubartowskiej biblioteki?

Moja koncepcja będzie oparta na trzech filarach - technologicznym, osobowym i programowym. Filary programowe to organizowanie przede wszystkim większej ilości spotkań, aby biblioteka nie była tylko wypożyczalnią książek, ale też miejscem, gdzie można przyjemnie spędzić czas. W dziale dziecięcym chcemy stworzyć specjalne miejsce dla rodziców, gdzie będą mogli poczytać swoim pociechom, odpocząć, wypić herbatę. W lecie planujemy stworzenie czytelnicy letniej pod parasolami przy budynku biblioteki.

Już niebawem rozpoczniemy współpracę ze szkołami i przedszkolami. Co miesiąc będziemy wychodzić do nich z propozycją zajęć tematycznych.

Dla młodzieży już stworzyliśmy wydzielone miejsce, gdzie będą mogli sobie poczytać lub posłuchać muzyki albo po prostu posiedzieć i porozmawiać. Pytamy ich o zdanie, jakie książki chcą, i już pewne pozycje zostały zakupione na ich potrzeby.

W ramach programu „Równać szansę” planujemy z młodzieżą zrealizować projekt, w którym to oni będą decydowali o tym, co literackiego chcieliby zrobić w Lubartowie. Coś w rodzaju młodzie-



żowego budżetu obywatelskiego. Dla dorosłych pojawi się sporo nowości książkowych. Będziemy też organizować spotkania autorskie dla dorosłych i dla dzieci. Już dwa mamy za sobą. Było to spotkanie z Marcinem Wrońskim i Nicole Grosperre-Słomińską.

W najbliższym czasie chcemy, aby zawitał do nas Artur Barciś, Grzegorz Kasdepke, Joanna Olech, Michał Rusinek i Joanna Rusinek, która jest ilustratorką. Później mamy w planach kolejne nazwiska, ale na razie nie chcemy ich zdradzać.

W czerwcu szykujemy Festiwal Książki. Przy bibliotece prężnie działa też UTW, który w następnym roku ma swoje 10 – lecie. Chcemy wpisać się w te obchody. Obecnie mamy dużo ciekawych książek dla seniorów, w tym wiele z większą czcionką.

Jak się ma czytelnictwo w Lubartowie. W jaki sposób chce Pan zachęcić ludzi do korzystania z biblioteki?

Czytelnictwo w Lubartowie nie jest na złym poziomie, biorąc pod uwagę wskaźniki, które są w całym województwie. Chcielibyśmy, żeby było większe, ale nie dla sta-

tystyki, tylko dla rozwoju kulturalnego i zdrowia mieszkańców Lubartowa. W wypożyczalni systematycznie ktoś przegląda książki, a w systemie codziennie rano mamy zapisane rezerwy książek. Popołudniami czytelnia jest pełna czytelników, zajęte są miejsca komputerowe, wiele osób przychodzi, by poczytać czasopisma. Zwiększyliśmy już ich prenumeratę i to dało efekt. Jako ciekawostkę podam, że poza dziennikami najbardziej poczytnym czasopismem są „Ptaki Polski”. Mieszkańcy Lubartowa mają swoje ulubione tytuły, ale i to się jednak zmienia. Prenumeraty będziemy dopasowywać do potrzeb i zainteresowań czytelników. Bierzymy pod uwagę całą rozpiętość tematyczną.

Aby zwiększyć czytelnictwo, biblioteka musi wyjść z biblioteki, żeby było ją widać w przestrzeni na zewnątrz. Są już tablice ustawione w poprzek ulicy, napisy na schodach. W planach mamy stworzenie muralu z jednej i drugiej strony budynku, pojawiają się też skrzydła, przy których będzie można robić zdjęcia. To wybrane elementy, które mają przyciągnąć do biblioteki. Pierwszym prob-

lemem jest to, że ludzie myślą, iż biblioteka jest takim miejscem, gdzie są tylko książki i nic więcej się nie dzieje. Chcemy ich zaciekawić, aby przyszedli do nas. Jako pierwsi w województwie mamy czytniki z 200 e - bookami, które można wypożyczyć bezpłatnie do domu. W tym tygodniu ogłosimy dostęp do platformy Empik Go. Czytelnik dostaje kod, wpisuje go na odpowiedniej stronie www (na smartphonie, tablecie lub komputerze) i ma nieograniczony dostęp do e - booków, audiobooków i dostępnych tam filmów na okres 30 dni. Wykupujemy tę aplikację w ramach ministerialnego programu „Zakup nowości wydawniczych”. Współpracujemy stale z innymi instytucjami w Lubartowie - Muzeum Ziemi Lubartowskiej, Lubartowskim Ośrodkiem Kultury, szkołami i to też przynosi efekty. W ostatnich dniach rozpoczęliśmy kolejną inicjatywę, przez którą chcemy namawiać do pisania listów. Chcemy powrócić do tego, co zanikło przez użytkowanie smartphonów. Już mało kto wysłał kartki pocztowe, o listach nie wspomnę. Te listy pokażemy na wystawie.

Zapraszamy mieszkańców do zgłaszania propozycji kolejnych wystaw i spotkań autorskich.

Co będzie z bibliotekami za 10, 20 lat?

Ja nie przewiduję dużych zmian w bibliotekach. Najważniejszą ich siłą jest to, że przychodzimy tu po wiedzę i odpoczynek. Pamiętajmy, że ta wiedza jest sprawdzona w porównaniu do informacji z internetu. W książce jest redaktor, osoba, która sprawdzi pewne rzeczy. Biblioteki będą nadal potrzebne, musimy zdawać sobie sprawę, że to nie tylko książki i czasopisma. Przykładowo biblioteki miejskie pełnią funkcję biblioteki regionalnej. My zapisujemy elektronicznie wszystkie artykuły dotyczące regionu. Za chwilę przy

współpracy z lubartowskim muzeum uruchomimy OSA (Otwarty System Archiwizacji). Pragniemy stworzyć otwarte archiwum, gdzie będą zdjęcia i informacje związane z historią miasta. Chcemy zachęcić mieszkańców, aby przynosili do nas fotografie i dokumenty życia społecznego. My je zeskanujemy, zapiszemy w naszej bazie i oddamy, a wersja elektroniczna zostanie w bibliotece cyfrowej.

Jakie będą nowości wydawnicze?

Obecnie mamy do wprowadzenia ponad półtora tysiąca książek z zakupu nowości. Są to m.in. książki dla dzieci tych autorów, których zamierzamy zaprosić – Grzegorz Kasdepke, Joanny Olech, Anny Onichimowskiej. Pojawiają się też książki, które są obecnie nagradzane, a także czytała, biografie, poradniki oraz książki biblioterapeutyczne. Chcemy bardziej sklasyfikować swój zbiór, aby czytelnik mógł łatwiej skorzystać z naszej oferty.

Jedną z Pana pasji jest fotografia. Co jeszcze?

Jestem fotografem Teatru Muzycznego w Lublinie, z którym współpracujemy jako biblioteka (to widać po strojach, jakie mamy na wydarzeniach w bibliotece) oraz fotografem lubelskiej drużyny siatkarskiej LUK Lublin. Zajmuję się też fotografią modową oraz reportażową. Dla mnie fotografia jest spełnianiem się, pasją i fajnym spędzaniem czasu. Już teraz chwilami chciałbym „poflanerować” po Lubartowie z aparatem, ale na razie mam dużo pracy organizacyjno-dokumentacyjnej. Zbieram także bilety komunikacji miejskiej. Wiszą one w gablocie biblioteki na schodach. Chcę, aby w tym miejscu mieściły się rzeczy związane z pasjami czytelników.

Rozmawiała: Katarzyna Wójcik

Kryminalna Noc Bibliotek

Miejska Biblioteka Publiczna im. A. Mickiewicza w Lubartowie zorganizowała „Kryminalną Noc Bibliotek”. Impreza odbyła się 1 października w placówce głównej przy ul. Lubelskiej 36.

Całość wydarzenia podzielona była na 3 części. Rodziny z dziećmi uczestniczyły w grze terenowej „Poszukiwanie skarbu w mieście”. Potem był czas dedykowany młodzieży i dorosłym. Wręczono nagrody w konkursie fotograficzno-plastycznym „Dzieciocy świat wyobraźni”, a później odbyła się „Akcja Sejf”. Było można obejrzeć wystawy: „Książki kryminalne zawsze na czasie...”, „Bilety” – z kolekcji Grzegorza Winnickiego oraz ekspozycję fotograficzną.

Ważną częścią było spotkanie au-

torskie z Marcinem Wrońskim i projekcja filmu familijnego „Biuro detektywistyczne Lassego i Mai...” Marcin Wroński (ur. 1972) to pisarz, dramaturg. Za swój najbardziej znany cykl kryminałów re-

tro o przedwojennym komisarzu Zygmuncie Maciejewskim otrzymał szereg nagród literackich, w tym Nagrodę Wielkiego Kalibru. We współpracy z reżyserem Łukaszem Witt-Michałowskim zre-



alizował m.in. adaptacje sceniczne swoich kryminałów: Pogrom w przyszły wtorek, Złotą robotę i Ryngraf (premiera 2022). Film „Biuro detektywistyczne Lassego i Mai...” opowiada o przygodach pary młodych detektywów. Film w reżyserii J. Bornebusch jest

ekranizacją popularnej serii książek Martina Widmarka. „Nocy Bibliotek” towarzyszyła akcja „Podziel się książkami” – zachęcająca czytelników do przynoszenia do bibliotek przeczytanych nowości wydawniczych, klasyki i lektur.

foto: Biblioteka

Projekt filmowy w LOK

W Lubartowskim Ośrodku Kultury trwa projekt „(Nie)Znane miejsca Lubelszczyzny – historia zapisana na taśmie filmowej”. Jest to cykl spotkań filmowych połączonych z prelekcjami przed każdym seansem. Będzie też Koncert Polskiej Muzyki Filmowej. Pierwsza prelekcja miała miejsce 29 września. Wykład wygłosił nauczyciel historii w II LO w Lubartowie – Adam Sabat. Tuż po nim wyświetlony został film „Wołyń”. Kolejne wydarzenie odbędzie się 20 października. Koordynatorem projektu jest Łukasz Studziński.

Na cykl spotkań filmowych zapraszają Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego wraz z Filmoteką Narodową – Instytut Audiowizualny oraz Kino Lewart w Lubartowskim Ośrodku Kultury. Główną ideą pokazów jest zaprezentowanie dorobku filmowego ukazującego piękno miejsc Lubelszczyzny na tle historii i wydarzeń historycznych. Realizując cykl „(Nie)Znane miejsca Lubelszczyzny – historia zapisana na taśmie



filmowej”, organizatorzy chcą ukazać rolę historii we współczesnej kulturze – szczególnie tej lokalnej. Ukazać piękno Lubelszczyzny, która zainspirowała reżyserów, aby swoje produkcje zrealizowali właśnie tutaj.

Projekt dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury – państwowego funduszu celowego. Kolejne wydarzenia:

20 października

9:00 – Prelekcja – Marcin Kusyk – pasjonat i znawca lokalnej historii

9:30 – Prezentacja filmu „Kamienie na szaniec”

11:30 – Spotkanie i rozmowa z aktorami młodego pokolenia po-

chodzącymi z Lubartowa – Albertem Osikiem, Iwoną Sitkowską, Kamilem Żebrowskim

22 października

17:30 – Prelekcja – Ewa Sędzimir – dyrektor Muzeum Ziemi Lubartowskiej

18:00 – Prezentacja filmu „Zieja. Nie zabijaj nigdy nikogo”

20:00 – Spotkanie i rozmowa z ks. Arkadiuszem Pańnikiem – autorem bestsellerowych książek, kapłanem, pisarzem

26 listopada

17:30 – Prelekcja – Witold Dąbrowski – aktor i muzyk, opowiadacz historii, związany z teatrami Scena 66 oraz Teatr NN

18:00 – Prezentacja filmu „Wiosna 1941”

20:00 – Spotkanie i rozmowa z Marią Pakulnis – aktorką filmową, teatralną i telewizyjną, absolwentką warszawskiej PWST

20:30 – Koncert Polskiej Muzyki Filmowej – Trio Instrumentalne – Natalia Kozub (skrzypce), Mirosław Kozub (wiolonczela), Alfred Kędziora (fortepian) oraz wokalistka Sylwia Kawecka – sopran.

(NIE)ZNANE MIEJSCA LUBELSZCZYZNY

– historia zapisana na taśmie filmowej

Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego wraz z Filmoteką Narodową – Instytut Audiowizualny oraz Kino Lewart w Lubartowskim Ośrodku Kultury mają zaszczyt zaprosić Państwa na cykl filmowych spotkań połączonych z prelekcjami przed każdym seansem oraz na Koncert Polskiej Muzyki Filmowej.

PROGRAM WYDARZEŃ

29 września 2022

9:00 – Prelekcja – Adam Sabat (nauczyciel historii)

9:30 – Prezentacja filmu: Wołyń

20 października 2022

9:00 – Prelekcja – Marcin Kusyk (pasjonat i znawca lokalnej historii)

9:30 – Prezentacja filmu: Kamienie na szaniec

11:30 – Spotkanie i rozmowa z aktorami młodego pokolenia pochodzącymi z Lubartowa – Albertem Osikiem, Iwoną Sitkowską, Kamilem Żebrowskim

22 października 2022

17:30 – Prelekcja – Ewa Sędzimir (dyrektor Muzeum Ziemi Lubartowskiej)

18:00 – Prezentacja filmu: Zieja. Nie zabijaj nigdy nikogo

20:00 – Spotkanie i rozmowa z ks. Arkadiuszem Pańnikiem (autor bestsellerowych książek, kapłan, pisarz, teapeuta)

26 listopada 2022

17:30 – Prelekcja – Witold Dąbrowski (aktor i muzyk, opowiadacz historii, związany z teatrami Scena 66 oraz Teatr NN)

18:00 – Prezentacja filmu: Wiosna 1941

20:00 – Spotkanie i rozmowa z Marią Pakulnis (aktorka filmowa, teatralna i telewizyjna, absolwentka warszawskiej PWST)

20:30 – Koncert Polskiej Muzyki Filmowej – Trio Instrumentalne w składzie: Natalia Kozub (skrzypce), Mirosław Kozub (wiolonczela), Alfred Kędziora (fortepian) oraz wokalistka Sylwia Kawecka – sopran

Wszystkie wydarzenia odbywają się w Sali Widowiskowej Lubartowskiego Ośrodka Kultury ul. Binek II 1

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Patronat medialny: Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury, Kino Lewart, Lubartów, Lubartowski Ośrodek Kultury

Lubartowski Ośrodek Kultury zaprasza do udziału w 31 edycji Konkursu Literackiego im. Ludwika Stanisława Licińskiego, młodopolskiego poety i prozaika urodzonego w Lubartowie.

Liciński po raz 31

Konkurs ma charakter miejski i jest przeznaczony dla uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych z Lubartowa. Prace konkursowe należy nadesłać do 30 października. Trzeba podać imię i nazwisko autora oraz nazwę szkoły i klasę. Organizatorzy liczą na indywidualne zaangażowanie uczniów i pomoc nauczycieli, rodziców. Teksty powinny być oryginalne, do 3 stron maszynopisu. Premiowane będą

utwory poruszające temat związane z szkołą, kolegami i koleżankami. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi 24 listopada o godzinie 10:00 w sali widowiskowej Lubartowskiego Ośrodka Kultury. Każdy uczestnik otrzyma dyplom i upominek książkowy. Teksty literackie oceni 3-osobowa komisja powołana przez dyrektora LOK. Więcej informacji pod nr tel. (81) 855-22-42, w godzinach pracy LOK.

Termin składania prac: 31.10.2022 r.

KONKURS

Finał XXXI edycji Konkursu Literackiego

LITERACKI

im. Ludwika Stanisława Licińskiego

sala widowiskowo-kinowa Lubartowskiego Ośrodka Kultury

24.11.2022 r. godz. 10:00

więcej informacji na www.loklubartow.pl

Jeden z najświetniejszych polskich zespołów dziecięco-młodzieżowych – Scholares Minores pro Musica Antiqua - wystąpił 22 września w Powiatowym Młodzieżowym Domu Kultury w Lubartowie. Słynnym podopiecznym Danuty i Witolda Danielewiczów z Poniatowej towarzyszył prowadzony przez Mieczysława Wojtasa Teatr Panopticum z MDK „Pod Akacją” w Lublinie.

Koncert w PMDK

Przygotowane przez obydwie zespoły widowisko „Tańce ludowe w dawnej muzyce polskiej” miało wymiar edukacyjny – o tańcach w muzyce dawnej w trakcie koncertu opowiadała w prelekcji Joanna Szafran-Biały. Przykłady wykonywali na żywo młodzi artyści Scholares Minores pro Musica Antiqua w mistrzowski sposób: jako orkiestra, tancerze, śpiewacy, a nawet akrobaci. Polską muzykę dawną zagrali na rzadko widywanych i słyszanych instrumentach, taki jak np. lutnia, harfa, cytra, viola da gamba, lira korbowa czy fidel. Każdy z instrumentalistów miał okazję wystąpić w tym widowisku także jako tancerz w płasach przygotowanych przez choreografa i tancerza Baletu Dworskiego Cracovia Danza Dariusza Brojka. Tańce dawne młodzież wykonywała w historycznych kostiumach, co uczyniło widowisko niezwykle barwnym. Niezaprzeczalnie piękno tańca i muzyki – brzmienia dawnych instrumentów, śpiewu; profesjonalizm wykonania i doskonała organizacja zespołu na scenie wywarła ogromne wrażenie na licznie zgromadzonej widowni, która oklaskiwała zespół po każdym utworze. Nie zabrakło także doznań teatralnych i literackich – dodatkowych walorów nadały widowisku zabawne staropolskie scenki, brawurowo zagrane przez młodzież z Teatru Panopticum, pracującą pod okiem Mieczysława Wojtasa w MDK „Pod Akacją” w Lublinie.

Publiczność przyjęła widowisko z ogromnym entuzjazmem, długo



oklaskując młodych artystów na zakończenie koncertu. Specjalne podziękowania i wyrazy podziwu od całej społeczności PMDK na ręce instruktorów zespołów – Danuty i Witolda Danielewiczów, Mieczysława Wojtasa i Joanny Szafran-Biały – złożyła dyrektor PMDK Jolanta Tomasiewicz. Koncert dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach programu Narodowego Centrum Kultury: EtnoPolska. Edycja 2022, za-

danie współfinansowane przez Województwo Lubelskie. PMDK

W poszukiwaniu jesiennej atmosfery

Lubartowski Ośrodek Kultury zaprasza do udziału w kolejnej edycji konkursu fotograficznego „Lubartów w jesiennym kadrze”. Zdjęcia można przesyłać do 30 listopada. W konkursie mogą wziąć udział uczniowie szkół podstawowych i średnich oraz osoby dorosłe, z terenu powiatu lubartowskiego. Organizatorzy zachęcają do odkrywania zakątków naszego miasta.

Co należy zrobić?

- zrobić zdjęcie Lubartowa w jesien-

nej szacie

- dodaj je pod postem na facebooku LOK

- wraz ze zgodą RODO wyślij na maila: konkursylok@gmail.com

Czekają cenne nagrody ufundowane m.in. przez firmę BookSale.pl oraz wydruki zwycięskich prac. Fotografia z największą liczbą lajków otrzyma dodatkowe wyróżnienie.

Regulamin oraz więcej informacji na stronie www.loklubartow.pl

AK

Zapraszamy na wyjątkowe wydarzenia, które odbędą się w ostatni listopadowy weekend. 25 listopada o godz. 19.00 w LOK i dzień później w Radzynie Podlaskim swoje 35-lecie pracy twórczej świętował będzie Marek Kościkiewicz. Koncerty jego zespołu poprzedzą akustyczne występy grupy NoVela.

Marek Kościkiewicz i NoVela – koncert w Lubartowie

Marek Kościkiewicz to artysta, o którym można śmiało napisać: „człowiek orkiestra”. Założyciel i pierwszy lider zespołu De Mono. Autor muzyki i tekstów do największych hitów tej zasłużonej dla polskiej muzyki, formacji. Komponował i pisał teksty także dla wielu uznanych muzyków, choćby Krzysztofa Cugowskiego, Artura Gadowskiego czy zespołu Various Manx. Ponadto jest gitarzystą, wokalistą, producentem muzycznym, twórcą plakatów, teledysków, a także ikonicznych dla polskiej muzyki logotypów i okładek. Założyciel legendarnej wytwórni fonograficznej Zic-Zac oraz pomysłodawca kultowego magazynu „Machina”. Sprawny biznesman i malarz. W tym roku wraz z towarzyszącym mu zespołem uznanych muzyków, będzie kon-

certował w ramach świętowania 35-lecia swojej działalności artystycznej. Wśród utworów zaprezentowanych podczas koncertów znajdą się m.in.: „Statki na niebie”, „Znów jesteś ze mną”, „Kochać inaczej”, „Kamień i aksamit”, „Dwa proste słowa”, „Tylko błękit”, „Pomimo burz”, „Tak blisko”, „Ona jest ze snu” czy „Szczęśliwego Nowego Jorku”. W programie koncertów pojawiają się także nowopowstałe piosenki, w tym utwór „Pod prąd”, który swoją premierę miał 30 września, a która zapowiada planowaną na ten rok nową płytę.

W Lubartowie i Radzynie Podlaskim koncert zespołu Kościkiewicza poprzedzą akustyczne występy zespołu NoVela, z którym artysta także współpracował. 13 maja 2022 r. miała miejsce premiera minialbumu zespołu. Po-

chodzący z Warszawy zespół NoVela w poprzednim roku wydał debiutancką płytę „39:54”, zbierającą bardzo dobre recenzje. Grupa swoją twórczością nawiązuje przede wszystkim do światowego pop rocka z najlepszych dla gatunku lat 80, ale i do melodyjnego rocka charakterystycznego dla polskiej muzyki wczesnych lat 90. Przy czym piosenki zrealizowane są we współczesnych aranżacjach a zespół śmiało czerpie też z innych gatunków muzycznych, m.in. funk. W tym roku możemy się spodziewać dwóch nowych utworów od zespołu, które usłyszymy także podczas wspomnianych koncertów. Bilety na koncerty można nabyć na www.ebilet.pl/artysta/marek-koscikiewicz/ Szczegóły na stronie facebook LOK.

Stroje ludowe w LOK

Lubartowski Ośrodek Kultury otrzymał 50 tysięcy złotych dofinansowania w ramach programu EtnoPolska Edycja 2022. Dzięki temu zakupione zostały nowe stroje ludowe dla Zespołu Pieśni i Tańca „Lubartowiaczy”, odbędzie się wystawa oraz występ przy Punkcie Informacji Turystycznej oraz powstanie pełna kolorowych ilustracji broszura.

Już niebawem Zespół Pieśni i Tańca „Lubartowiaczy” wzbogaci się o nowe stroje ludowe. Wszystko dzięki dofinansowaniu, które Lubartowski Ośrodek Kultury otrzymał w ramach programu EtnoPolska. Edycja 2022. Dzięki różnorodności poszczególnych elementów możliwe będzie m.in. kultywowanie oraz zachowanie dziedzictwa kulturowego.

Wszystkie chętne, dorosłe osoby LOK zaprasza na zajęcia tańca ludowego, które odbywają się w każdy czwartek, w godz. 18:00 - 20:00. Udział w spotkaniach jest bezpłatny.

AK

Lubartów miastem szachów

78 szachistów stanęło na starcie XXI Międzynarodowego Turnieju Szachowego o Puchar Lubartowskich Przedsiębiorców pamięci Ryszarda Czerwińskiego. Jest to obecnie jeden z najsilniejszych turniejów OPEN rozgrywanych na Lubelszczyźnie. Zagrali w nim zawodnicy z Ukrainy, USA i Polski.

Zawody rozegrano 1 października systemem szwajcarskim na dystansie 9 rund przy czasie 10'+5" bonusu za ruch na zawodnika. Wśród startujących znaleźli się mistrzowie międzynarodowi, mistrzowie krajowi oraz FIDE.

W otwarciu zawodów wziął udział przedstawiciel sponsorów: Jacek Siwek z Banku Spółdzielczego w Lubartowie oraz prezes LUKS Lubartów Łukasz Domański. Turniej zgłoszono do oceny międzynarodowej FIDE. Po blisko 7 godzinnej walce szachistów najlepszym zawodnikom w różnych kategoriach wręczono puchary, nagrody finansowe oraz rzeczowe.

W uroczystym zakończeniu udział wzięli: Burmistrz Miasta Lubartów Krzysztof Paśnik, przewodniczący Rady Powiatu Lubartowskiego Tomasz Marzęda, członek Zarządu Spółdzielni Mieszkaniowej w Lubartowie Karina Kielczykowska, Właściciel ViP Materiały Budowlane – Krzysztof Wiącek, przedstawiciel Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej w Lubartowie Andrzej Gierach. Zakończenie uświetnił koncert szachisty LUKS Lubartów – Kacpra Czuchryty.

W kategorii Open zwyciężył Egor Bogdanov - mistrz międzynarodowy z Ukrainy z 8 punktami z 9. Otrzymał on nagrodę w wysokości 1000 zł ufundowaną przez ViB Wycieczki oraz puchar.

Drugi był Paweł Stoma mistrz krajowy z LKSz Lublin – 7,5 pkt. Otrzymał on nagrodę w wysokości 700 zł ufundowaną przez Bank Spółdzielczy w Lubartowie oraz puchar.

Trzecie miejsce zajął Ignat Bogdanov z Ukrainy – 7 pkt. Otrzymał on nagrodę w wysokości 600 zł ufundowaną przez „Solbet” Lubartów.

Czwarte miejsce zdobył Mirosław Rokita z LKSz Lublin – 7 pkt. – 500 zł – sponsor – Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej Sp. z o.o.

Piąte miejsce zajęła Patrycja Waszczuk z MUKS Gambit Międzyrzec Podlaski – 6,5 pkt. – 300 zł – sponsor – Społem Lubartów Sp. z o.o. Szóste Miejsce zajął Wojciech Borowik – Fundacja Jaćwież – 6,5 pkt. – Sponsor: Dameks.

Siódme miejsce zajął Kosma Grochowski z LKSz Lublin – sponsor LUKS Lubartów – 60 zł

Najlepszą kobietą w tegorocznej edycji imprezy okazała się Patrycja Waszczuk z MUKS Gambit Międzyrzec Podlaski. Sponsorem nagrody – 300 zł był przewodniczący Rady Powiatu Lubartowskiego Tomasz Marzęda.

Nagrodę 300 zł otrzymał najlepszy zawodnik z powiatu lubartowskiego. Okazał się nim Kacper Czuchryta z LUKS Lubartów. Nagrodę ufundował właściciel ViP Lubartów – Materiały Budowlane.

Nagrodę 200 zł dla najlepszego zawodnika LUKS Lubartów ufundowaną przez prezesa LUKS Lubartów Łukasza Domańskiego otrzymał Andrzej Rogoza. Najlepsze trójki w podkategorjach wiekowych:
Do lat 21 mężczyźni: 1. Damian Bronisz – LUKS Tempo Ożarów – 6 pkt.; 2. Antoni Serewa – KMKSzach Victoria Komplexbud – 5,5 pkt 3. Karol Borowik – Fun-



dacja Jaćwież – 5,5 pkt.

Do lat 21 kobiety: 1. Patrycja Waszczuk – MUKS Gambit Międzyrzec Podlaski – 6,5 pkt., 2. Paulina Bronisz LUKS Tempo Ożarów – 4 pkt. 3. Natalia Ozonok z LUKS Lubartów. Chłopcy do lat 14: 1. Wojciech Borowik – Fundacja Jaćwież – 6,5 pkt.; 2. Cezary Kraczek – UKS GIM Dwójka Tomaszów Lubelski – 6,5 pkt. 3. Szymon Suska – UKS Czternastka Warszawa – 6 pkt.

Dziewczęta do lat 14: 1. Milena Kawka z UKS Lider Zamość – 6,0 pkt.; 2. Monika Borowik – Fundacja Jaćwież, 3. Emilia Spręcicka z UKS GIM Dwójka Tomaszów Lubelski – 5,5 pkt.

Chłopcy do lat 10: 1. Krystian Kozak – 5 pkt. 2. Aleksander Opolski – 4,5 pkt; 3. Patryk Sowa – 4 pkt. Wszyscy z LUKS Lubartów

Dziewczęta do lat 10: 1. Dajek Weronika – 4 pkt; 2. Julia Szczerba – 3 pkt.; 3. Nikola Howorus – 3 pkt. Wszystkie z LUKS Lubartów

Najmłodszym zawodnikiem turnieju był Natan Kurzyński z LUKS Lubartów (2015), najstarszym Andre Jaworowski z USA (1948).

Wydarzenie: „Lubartów Miastem



Szachistów – XXI Międzynarodowy Turniej Szachowy o Puchar Lubartowskich Przedsiębiorców – Memoriał Ryszarda Czerwińskiego” było współfinansowane z budżetu Miasta Lubartów. Organizatorami byli: Lubartowski Uczniowski Klub Sportowy, Lubartowski Ośrodek Kultury oraz Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Lubartowie.

Koordinatorami turnieju byli: Piotr Opolski, Tomasz Drozd, Łukasz Domański i Piotr Raczyński.

Sędzią głównym zawodów był Andrzej Sykuła.

TD



Kolejne odwiedziny w Ogrodzie Społecznym

26 września 2022 roku prowadzony przez Stowarzyszenie „Dla Ziemi” Ogród Społeczny odwiedziła młodzież biorąca udział w wymianie polsko-niemieckiej. Grupa zapoznawała się z działaniami podejmowanymi na rzecz osób z doświadczeniem uchodźczym, na mapie odwiedzanych miejsc nie mogło więc zabraknąć Bratnika.

Podczas wizyty młodzież z I LO im. Stanisława Staszica w Lublinie oraz Schillergymnasium w Münster miała okazję poznać ideę Ogrodu Społecznego oraz jego liderki – Ingę Mgebrową oraz Śnieżanę Lanko, które od wios-



ny zajmują się uprawą roślin oraz animacją tego wyjątkowego miejsca. Magdalena Kawa przedstawiła aktualnie podejmowane przez Stowarzyszenie „Dla Ziemi” inicjatywy adresowane do uchodźców i uchodźczyń. Podkreśliła ona, że choć duży nacisk położony jest



na działania pomocowe dla osób przybyłych z Ukrainy, organizacja nieustannie wspiera także te osoby, które zmuszone były opuścić swoje domy i przyjechały do Polski z innych państw. Po części oficjalnej był również czas na spróbowanie swoich sił w graniu na bębnach oraz innych instrumentach muzycznych wykonanych przez Tomasza Kozdraja. Chętni



ne osoby mogły zaszyć się w tipi i posiedzieć przy ognisku. Nie zabrakło także poczęstunku – Inga i Śnieżana częstowały plonami

zebranymi z ogrodu. Wydarzenie zorganizowano dzięki wsparciu Urgent Action Fund for Women's Human Right.

M.Kawa

II LO na tropach Wielkiego Brata

5 października uczniowie klas IIIb oraz IIIc II Liceum Ogólnokształcącego im. Piotra Firleja w Lubartowie udali się na wycieczkę do Warszawy. Głównym punktem wyprawy był udział w spektaklu teatralnym, jednak nie obyło się bez innych atrakcji.

Razem z naszymi opiekunami: Panią Aleksandrą Solarz i Małgorzatą Machnikowską oraz Paniami Adamem Sabatem i Rafałem Wrotkowskim wyruszyliśmy do stolicy wcześniej rano. Gdy dojechalibyśmy do Warszawy, uczniowie rozdzielili się. Klasa IIIc udała się do Muzeum Narodowego, a klasa IIIb na Zamek Królewski.

Lekcja „Muzealne przeboje” dla uczniów IIIc prezentowała najbardziej interesujące zabytki Muzeum Narodowego, poczynając od czasów starożytnego Egiptu, kończąc na malarstwie XIX wieku oraz majestatycznym obrazie Jana Matejki „Bitwa pod Grunwaldem”. Na koniec uczniowie mieli jeszcze chwilę czasu, aby samotnie zwiedzać zakątki muzeum. Po wyj-



ściu z budynku spacerowaliśmy, zatrzymując się na moment przy murale przedstawiającym Korę Jackowską. Natomiast uczniowie klasy IIIb, w tym samym czasie, zwiedzali Zamek Królewski. Mieliśmy okazję zobaczyć Galerię Lanckorońskich oraz Salę Sejmową, Salę Tronową, Salę Rycerską, Pokój Żółty, w którym odbywały się słynne czwartkowe obiady, czy Apartament Królewski, które niegdyś były pomieszczeniami mieszkalnymi Króla. W każdym z pomieszczeń mogliśmy podziwiać pamiątki i kolekcję obrazów i rzeźb.

Następnie po opuszczeniu Zamku Królewskiego, korzystając z ładnej pogody, ruszyliśmy na krótki spacer po Śródmieściu. Podążaliśmy śladami Stanisława Wokulskiego, głównego bohatera powieści „Lalka” Bolesława Prusa.

Obie klasy spotkały się na Starym Mieście, gdzie wspólnie mieliśmy czas wolny. Gdy zakończyliśmy przerwę, przyszedł czas na główny punkt naszej wycieczki czyli spektakl w Teatrze Po-

wszechnym pt. „1984” na podstawie powieści George’a Orwell’a w reżyserii Barbary Wysockiej. Spektakl przedstawiał świat, w którym każdy krok obywatela jest kontrolowany przez Wielkiego Brata, a wyrażanie własnych przekonań czy posiadanie własnego zdania jest niemożliwe. Jego głównym mottem był tekst piosenki zespołu The Police:

*Every breath you take
Every move you make
Every bond you break
Every step you take
I'll be watching you*

Spektakl był dla nas niesamowitym widowiskiem oraz dał wiele przestrzeni do przemyśleń.

Po przedstawieniu udaliśmy się do autokaru i bezpiecznie wróciliśmy do domów. Nasze klasy świetnie się razem bawiły i z pewnością zaliczamy ten wyjazd do udanych. W naszej pamięci pozostaną wspomnienia związane z historycznymi ciekawostkami i zapierająca dech w piersiach inscenizacja.



Powrót do Londynu

Podróż do Wielkiej Brytanii we wrześniu bieżącego roku z pewnością zostanie na długo w pamięci uczniów ZS nr 2 w Lubartowie. Wycieczka cieszyła się tak dużym zainteresowaniem, że w

dniach od 25 do 28 września kolejna grupa młodzieży ponownie zawiązała do Londynu. Stolica bardzo urzekła młodych podróżników swoją różnorodnością oraz pełną kontrastów rzeczywistością. Mieli

okazję obejrzeć wszystkie atrakcje, które widziała grupa uczniów, uczestniczących w pierwszym wyjeździe.

Dodatkowym wydarzeniem okazała się zmiana warty pod Pałacem Buckingham, której pierwsza grupa uczniów nie mogła zobaczyć ze względu na śmierć królowej Elżbiety. Wielką atrakcją była również przejażdżka London eye - najbardziej rozpoznawalnym diabelskim młynem na świecie. Widoki z góry zapierały dech w piersiach. Te niezapomniane chwile z pewnością na stałe pozostaną w pamięci. Organizatorem wyprawy była Iwona Lal, nauczyciel podstaw przedsiębiorczości.

ZS2



Drużyna z SP1 mistrzem Polski

Pierwsze Ogólnopolskie Mistrzostwa IT zorganizowano w ubiegłym tygodniu w Poznaniu. Wzięły w nich udział dwie drużyny ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Lubartowie.

Drużyna Dywizji Druk 3D w składzie Jakub Krupka i Witold Gliniak zdobyła I miejsce. Nagrody, które otrzymali, to: drukarka 3D, voucher 1500 zł na usługi druków 3D, voucher dla opiekuna na szkolenie z druku 3D, voucher dla uczestników na kurs druku 3D oraz drobne upominki od sponsorów.

Natomiast drużyna Dywizja Cyberbezpieczeństwo w składzie



Wiktor Guz i Mateusz Szczygieł zajęła III miejsce. Nagrody zdobyte przez uczniów to kontrolery do gier oraz drobne upominki od sponsorów. Drużyny przygotował Paweł Miąg - nauczyciel informatyki.

Materiał: SP 1



SPRZEDAM

☐ Sprzedam 4 działki budowlane sąsiadujące o pow. 0,19 ha, 0,20 ha, 0,23 ha i 0,52 ha w Serocku 1km od Firleja w niedalekim sąsiedztwie, nowa zabudowa domów jednorodzinnych, w pobliżu jezioro. Cena do uzgodnienia. Tel. 504247188 oraz 509606079

☐ Działkę budowlaną o pow. 12 arów, obręb 12 – Jacek, nr działki 53/7. Tel. 506 457 440; 501 592 995

☐ Drzwi wejściowe zewnętrzne 80 lewe, zamek Gerda, cena 350 zł Lubartów. Tel. 501 255 418

☐ Sprzedam działkę budowlaną na Pojezierzu Łęczyńskim we wsi Głębokie gm. Uścimów, całkowicie uzbrojona o pow. 2000 mkw. Tel. 604 992 320

☐ Mieszkanie 77,6 mkw. 4 pokoje, I piętro, osiedle Popieluski. Tel. 605 828080

☐ Żyrandol z wentylatorem, nowy nieużywany, cena 400 zł. Tel. 505 589 534

☐ Sprzedam lub wynajmę garaż na osiedlu Garbarskim przy torach. Tel. 604 992 320

☐ Sprzedam stół owalny i 4 krzesła do pokoju w kolorze jasno-zielonym, przecierany, cena 400 zł; stół do kuchni mało używany, cena 200 zł, narożnik do pokoju szaro-granatowy cena 400 zł. Tel. 501 285 767

☐ Fotelik samochodowy dla dziecka do 15 kilogramów, stan dobry, cena 50 zł. Tel. 721-517-955

KUPIĘ

☐ Kupię łyżki, widelce, monety, rzeczy przedwojenne, samowary, garnki gliniane, serwety na stół, świeczniki, ramy do obrazów, zegarki na ścianę, lampy, dzbanki, żelazka, latarki, gramofony z tubą i bez, akordeony, radia, młynki do kawy itp. Tel. 608 634 418

WYNAJMĘ

☐ Posiadam do wynajęcia lokal handlowy ul. Cicha. Tel. 603 133 238

SZUKAM PRACY

☐ Podejmę pracę jako opiekunka osób starszych lub jako opiekunka do dzieci. Jestem osobą miłą, komunikatywną, pracowitą. Posiadam wykształcenie pedagogiczne, praca

tylko na terenie Lubartowa. Tel. 662 921 736

RÓŻNE

☐ Wywrotka 3,5 t. Wywożę/przewiozę ziemię, kamień, torf, maszyny, złom, drewno, zboże itp. Tel. 608 036 793

☐ Kupię, uprzątnę, potnę złom. Tel. 609 928 998

☐ **Nauka gry na fortepianie i elektronicznych instrumentach klawiszowych. Nauczyciel z wyższym wykształceniem muzycznym i czynny pianista. Możliwe dojeżdżanie do miejsca zamieszkania ucznia. Tel. 665 191 523**

☐ Oranie, glebogryzowanie, działki, ogrody, pola, ugory, Lubartów i okolice. Tel. 783 802 677

☐ Dofinansowanie na zakup koparek budowlanych. Dotacja do 500 tys. zł. – zwrot 65 % wartości inwestycji. Ponadto nabór na rozwój usług rolniczych oraz leśnych. Składanie wniosków do 21 października. Pomoc w wypełnianiu dokumentów. Tel. 795931529

OGŁOSZENIE

WYNIKI GŁOSOWANIA W BUDŻECIE OBYWATELSKIM

Dwa dni (25 – 26 września br.) trwało głosowanie na projekty Budżetu Obywatelskiego 2023. Łącznie zagłosowało 1153 osoby. Liczba osób głosujących nie przekroczyła 7% liczby osób uprawnionych do głosowania. Zgodnie z § 17 załącznika do uchwały Nr XXVII/202/2021 Rady Miasta Lubartów z dnia 29 stycznia 2021 r. w sprawie Budżetu Obywatelskiego głosowanie uznaje się za nieważne.

Liczba uprawnionych do głosowania – 20 858 osób; liczba głosów niezbędnych do uznania głosowania za ważne – 1 461; liczba głosujących ogółem – 1153; papierowo zagłosowało 149 osób; elektronicznie zagłosowało 1004 osoby.

Kwota przeznaczona na realizację projektów w ramach Budżetu Obywatelskiego 2023 wynosiła 420 tysięcy złotych. Pod głosowanie zostały poddane 4 projekty.

Wyniki głosowania mieszkańców:

- 1) Budowa placu zabaw w Parku Miejskim imienia Księżąt Sanguszków – liczba głosów: 694;
- 2) Budowa 14 szt. stoisk handlowych na placu przed ratuszem na potrzeby imprez okolicznościowych oraz handlu koszykowego w centrum miasta – liczba głosów: 641;
- 3) XXIX Święto Roweru – liczba głosów: 541;
- 4) Psistankę Łąkowa – liczba głosów: 372.

II miejsca na podium dla biegaczy z II LO

We wtorek 4 października w Leszkowicach odbyły się Mistrzostwa Powiatu w sztafetowych biegach przełajowych. Drużyny II LO zarówno żeńska, jak i męska zajęły takie samo II miejsce na podium w swojej kategorii, awansując tym samym na mistrzostwa rejonu, które odbyły się 10 października. Opiekunem sztafet jest Marcin Świderek. Gratulujemy naszym za-



wodniczkom i zawodnikom sportowego ducha i życzymy powodzenia w dalszej rywalizacji.

W sztafecie żeńskiej wystąpiły:

Joanna Grodek kl. 1f, Julia Niedziela kl. 1f, Klaudia Matyjaszczyk kl. 1i, Klaudia Podleśna kl. 1i, Jagoda Majcher kl. 3d, Zuzanna Toma-

siak kl. 3d

W sztafecie męskiej wystąpili:

Antoni Obodziński kl. 1a, Olaf Oniszczyk kl. 2a, Bartłomiej Obodziński kl. 3a, Bartosz Rzechuła kl. 3a, Mateusz Urban kl. 3a, Gabriel Obodziński kl. 4g, Michał Kosior kl. 3a – zawodnik rezerwowy.

**INFORMACJA O WYWIESZENIU WYKAZU**

W siedzibie Urzędu Miasta przy ul. Jana Pawła II 12 w Lubartowie na tablicy ogłoszeń został wywieszony wykaz nieruchomości – nieruchomości gruntowe rolne, oznaczone jako działki gruntu: nr 45 część działki o pow. 0,9456 ha, nr 77/1 o pow. 1,2262 ha, nr 162 o pow. 0,3823 ha, nr 166 o pow. 0,4730 ha, nr 183 o pow. 0,3223 ha, nr 185 o pow. 0,3194 ha, nr 195 o pow. 0,3562 ha, nr 220 o pow. 0,4416 ha, nr 224 o pow. 0,7214 ha, nr 227 o pow. 0,5597 ha, nr 228 o pow. 0,4685 ha, nr 230 o pow. 0,2685 ha, położone w obrębie 6 – Łąki Nad Wieprzem, działki gruntu: nr 117 o pow. 0,3030 ha, nr 120 o pow. 0,3132 ha, nr 122 o pow. 0,2643 ha, nr 129 o pow. 0,4902 ha, nr 143 o pow. 0,4150 ha, położone w obrębie 12 – Jacek oraz działka gruntu nr 147 o pow. 0,5383 ha położona w obrębie 13 – Łucka, stanowiące własność Gminy Miasto Lubartów, przeznaczone do dzierżawy w trybie przetargów ustnych nieograniczonych, na czas oznaczony 5 lat.

**WYCIĄG Z OGŁOSZENIA
O PRZETARGU USTNYM OGRANICZONYM**

1. Burmistrz Miasta Lubartów informuje, iż przedmiotem przetargu ustnego ograniczonego jest sprzedaż nieruchomości gruntowej niezabudowanej, położonej w Lubartowie przy ul. 1 Maja (obręb 11- Łąkowa), stanowiącej własność Gminy Miasto Lubartów, oznaczonej w ewidencji gruntów jako działka nr 324/5 o pow. 0,0044 ha (Kw nr LU1A/00037487/5).
2. Cena wywoławcza nieruchomości wynosi – 10 000 zł netto.
3. Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miasta Lubartów przy ul. Jana Pawła II 12 w sali nr 10 (parter) w dniu - 25.10.2022 r. o godz. 10.00.
4. Wadium wynosi – 1 000 zł.
5. Ogłoszenie o przetargu podlega ogłoszeniu na stronie internetowej Urzędu Miasta www.lubartow.pl i w BIP oraz podlega wywieszeniu na tablicy ogłoszeń i w sposób zwyczajowo przyjęty.
6. Z warunkami przetargu oraz regulaminem można zapoznać się w Wydziale Nieruchomości, Planowania Przestrzennego i Rolnictwa Urzędu Miasta Lubartów (adres jak wyżej) – pok. nr 125 – I piętro (tel. 81 855 20 52).

Bezpłatne treningi biegowe

W każdą niedzielę do 6 listopada, o godz. 10.00 Nadleśnictwo Lubartów zaprasza na bezpłatne treningi biegowe pod okiem profesjonalnych trenerów. To treningi nie tylko dla osób, które starty obuwie na niedzielnym kilometry, ale również dla tych, u których takie buty od czasu obrastają kurzem. Biegi odbywają się na Parkingu Leśnym „Kopanina”.

**BEZPŁATNE
TRENINGI
BIEGOWE!**

NADLEŚNICTWO LUBARTÓW

2022

NIEDZIELE GODZ. 10:00

(04.09-06.11.2022)

ZBIÓRKA: PARKING KOPANINA

WWW.BIEGAMOLUBIEMY.PL

kontakt@biegamlubiemy.pl



1304 osoby ze 123 drużyn z 52 państw wzięły udział w Pucharze Świata w taekwon-do. Nasz kraj podczas tej imprezy reprezentowały 72 osoby. Impreza odbyła się w dniach 1-10 października w miejscowości Koper w Słowenii.

PIĘĆ MEDALI PUCHARU ŚWIATA W TAEKWON-DO



Wśród uczestników mieliśmy pięcioosobową grupę przedstawicieli Miejskiego Klubu Sportowego „Lewart” AGS Lubartów. Byli

to: zawodnicy – Oliwia Romanek, Kacper Pietrzela, Nazar Chumachenko, Marcin Głos oraz trener Jerzy Jedut. Zawodnicy lubar-



towskiego klubu podczas tych zawodów zdobyli 5 medali – złoty, srebrny i 3 brązowe. W klasyfikacji generalnej państw zwyciężyła



Polska – 65 medali, w tym 27 złotych, 18 srebrnych i 20 brązowych. Wyniki, jakie podczas Pucharu Świata odnotowali zawodnicy Le-

wartu:

Oliwia Romanek – złoty medal w technikach specjalnych junierek 4-1 kup, brązowy medal w walkach junierek do 65 kg 4-1 kup, miejsce 9. w układach formalnych junierek 2-1 kup

Marcin Głos – brązowy medal w walkach 36-45 lat do 77 kg I-VI dan, brązowy medal w układach formalnych I dan 36-45 lat

Kacper Pietrzela – srebrny medal w walkach juniorów do 60 kg I-III dan, miejsce 5. w układach formalnych juniorów I dan

Nazar Chumachenko – miejsce 9. w układach formalnych juniorów II dan, miejsce 17. w walkach juniorów do 65 kg I-III dan.

ig

PODSUMOWANIE RODZINNYCH RAJDÓW ROWEROWYCH



W sobotę 8 października odbył się ostatni w tym sezonie, VII rajd z cyklu „Aktywna i sportowa rodzina”. Uczestnicy pojechali do Kozłówek. Jesienna aura dopisała, obdarzając fantastyczną pogodą na rowerową wycieczkę. Można było zwiedzić wnętrza Pałacu Zamoyskich oraz park w jesiennej odsłonie. Po południu rowerzyści wrócili do Lubartowa. Na boisku przy ulicy Parkowej odbyło się podsumowanie cyklu całorocznych rajdów oraz rodzinny piknik z ogniskiem, zabawami i dmuchańcem nie tylko dla najmłodszych. Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji

w Lubartowie oraz „Aktywny Lubartów” Stowarzyszenie Wspierające Sport i Rekreację byli w tym roku organizatorami imprezy „Rodzinny Rajd Rowerowy – Poznajemy Nasz Region”. Rajdy skierowane były do bardzo szerokiego grona, tych najmłodszych i tych starszych, każdy był mile widziany. Udział w rajdach był bezpłatny, dla wszystkich przewidziany był posiłek, a w czasie każdego etapu zapewnione były animacje z upominkami i nagrodami. Podczas podsumowania uczestnicy otrzymali na pamiątkę dyplomy i okolicznościowe koszulki.

- Od maja do października odbyło się 7 etapów, w których uczestniczyło ponad 300 osób. Trasy, którymi przemieszczali się uczestnicy, liczyły od 20 do 60 km. Łączna długość przejechanych odcinków podczas 7 etapów to ponad 200 km. Rajdy odbyły się dzięki niezawodnym partnerom i przy ich dużym wsparciu finansowym. W imieniu organizatorów podziękowania dla Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego, Powiatu Lubartowskiego i Miasta Lubartów. Dziękuję tym, którzy wsparli nas organizacyjnie: Art Fit Ola Berger, Janusz Pożak i ekipa z Komitetu Organizacyjnego Święta Roweru, Nadleśnictwo Lubartów. Szczególne podziękowania dla całej ekipy Miejskiego Koła Turystyki Rowerowej Relaks Lubartów na czele z prezesem Bogdanem Mileszczykiem. Dziękujemy za doświadcze-



nie, urozmaicenie i bardzo miłe towarzystwo. Wielkie podziękowania dla naszego niestrudzonego wolontariusza Jakuba Krupki. Dziękujemy wszystkim uczestnikom za wspólną jazdę - powiedziała podczas podsumowania dyrektor Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Lubartowie Aneta Symbor.

ig

PRACOWITE DNI „MOSIREK”

Ostatnio piłkarki MOSiR Lubartów rozegrały trzy spotkania piłkarskie. W czwartek 29 września odbył się finał Pucharu Polski na szczeblu Lubelskiego Związku Piłki Nożnej. Mecz ten rozegrano w Lubartowie. Nasze piłkarki rywalizowały z Górnikiem II Łęczna. Finał wygrały przeciwniczki 2:0 i to one wywalczyły trofeum. Nasza jedenastka mimo ambitnej postawy musiała uznać wyższość zespołu z Łęcznej.

W szóstej kolejce rozgrywek III ligi kobiet KEEZA lubartowianki w wyjeździe z Resovią II Rzeszów. Pojedynek 4:2 wygrały zawodniczki z Rzeszowa, a bramki dla MOSiR Lubartów zdobyły Małgorzata Krajewska i Natalia Szczygieł. Po dwóch porażkach nasze panie piłkarki przełamały się w siódmej

kolejce pokonały na własnym boisku Izolatorka Boguchwała 1:0. Po 7 kolejkach drużyna MOSiR Lubartów Kobiety w ligowej tabeli zajmuje 6 miejsce z dorobkiem 9 punktów. Dokumentacja ostatnich spotkań MOSiR Lubartów: MOSiR Lubartów – Górnik II Łęczna 0:2 (0:2). Skład MOSiR Lubartów Kobiety: Kopińska – Kusiak, Misiak,



Wójcik (od 46 min. Serwin), Kot, Matyjaszczyk, Radzimowska, Kra-

jewska, Litwińczuk, Sowisz, Szczygieł (od 46 min. Orzepowska).

Resovia II Rzeszów – MOSiR Lubartów 4:2; bramki dla MOSiR Lubartów zdobyły: Małgorzata Krajewska, Natalia Szczygieł.

Skład MOSiR Lubartów Kobiety: Kopińska – Kusiak, Serwin, Misiak, Wójcik, Kot, Szczygieł, Radzimowska, Orzepowska, Krajewska, Litwińczuk oraz Krasuska, Ścisiel, Banaszek, Sowisz, Matyjaszczyk.

ig

Pilkarze Lewartu Lubartów mają za sobą kolejne trzy spotkania ligowe w ramach lubelskiej IV ligi. W meczach tych podopieczni Grzegorza Białka zdobyli trzy punkty. Na taki stan złożyły się domowe remisy 0:0 z Powiślakiem Końskowola i 2:2 z Orłętami Łuków oraz wyjazdowy 1:1 ze Stalą Poniatowa. Po dziewięciu kolejkach piłkarze z Lubartowa w ligowej tabeli zajmują piąte miejsce. Zgromadzili czternaście punktów. Piąta lokata jest ostatnią, która zapewnia udział w grupie awansowej. A zanoszą się na to, że na koniec rozgrywek trzeba będzie się znaleźć w górnej połowie tabeli. W przeciwnym razie w nowym sezonie może zabraknąć miejsca w IV lidze.

TRZY KOLEJNE REMISY



Fragment pojedynku Lewart Lubartów – Powiślak Końskowola

SPRAWIEDLIWY PODZIAŁ PUNKTÓW

W siódmej kolejce spotkań zawodnicy Lewartu grali na własnym boisku z Powiślakiem Końskowola, czyli z zespołem który podobnie jak lubartowianie walczy o awans do górnej połówki tabeli. Był to ciekawy mecz, w którym oba zespoły miały swoje

W ostatnim z dotychczas rozegranych spotkań podopieczni Grzegorza Białka grali na własnym boisku z Orłętami Łuków. Mecz zakończył się remisem 2:2 i wynik ten można rozpatrywać w dwóch kategoriach. Przed pojedynkiem miejscowi liczyli na komplet punktów. Kiedy jednak w 69 minucie przegrywali 0:2, to za-



Fragment pojedynku Lewart Lubartów – Powiślak Końskowola

sytuacje, by przechylić szalę zwycięstwa na swoją korzyść. Kibice zebrani na stadionie w Lubartowie nie doczekali się bramek i obie jedenastki zainkasowały po punkcie.

W najbliższą sobotę 15 października, w ramach dziesiątej kolejki piłkarze Lewartu zagrają na wyjeździe z Huraganem Międzyrzec Podlaski. Początek spotkania o godzinie 12.00. Jedenasta kolejka

PONOWNIE REMIS ZE STALĄ PONIATOWA

W krótkim odstępie czasu Lewart drugi raz grał w Poniatowej z miejscową Stalą. I ponownie jak w meczu pucharowym padły dwie bramki i mecz zakończył się remisem. Goście objęli prowadzenie w 6 minucie po strzale Krystiana Żeliski. Gospodarze wyrównali w 83 minucie. Podział punktów z przebiegu meczu wydaje się sprawiedliwym rozstrzygnięciem.

STRACILI DWA PUNKTY



Fragment pojedynku Lewart Lubartów – Powiślak Końskowola

mi. Dla Lewartu był to czwarty kolejny zremisowany mecz w rozgrywkach ligowych.

Dokumentacja ostatnich spotkań ligowych Lewartu Lubartów:

Lewart Lubartów – Powiślak Końskowola 0:0. Skład Lewartu: Podleśny – Pęksa, Niewęglowski, Majewski, Giletycz (od 70 min. Iskiera), Koneczny (od 62 min. Michałów), Sulowski (od 77 min. Bednarczyk), Pikul, Kamil Zieliński, Najda (od 87 min. Duda), Żelisko.

Stal Poniatowa – Lewart Lubartów 1:1 (1:1); bramkę dla Lewartu w 6 minucie zdobył Krystian Żelisko. Skład Lewartu: Podleśny – Pęksa (od 46 min. Urban), Pikul, Niewęglowski, Giletycz (od 52 min. Michałów), Koneczny (od 79 min. Duda), Kamil Zieliński, Ciechański, Iskierka (od 59 min. Rejmak), Najda, Żelisko.

Lewart Lubartów – Orłeta Łuków 2:2 (0:0); bramki dla Lewartu w 70 i 74 minucie zdobył Aleks Aftyka. Skład Lewartu: Podleśny – Michałów (od 78 min. Rejmak), Niewęglowski, Majewski, Urban (od 62 min. Pęksa), Koneczny (od 63 min. Giletycz), Kamil Zieliński (od 46 min. Iskierka), Ciechański (od 72 min. Sulowski), Pikul, Najda (od 67 min. Aftyka), Żelisko.

W najbliższą sobotę 15 października, w ramach dziesiątej kolejki piłkarze Lewartu zagrają na wyjeździe z Huraganem Międzyrzec Podlaski. Początek spotkania o godzinie 12.00. Jedenasta kolejka



Fragment pojedynku Lewart Lubartów – Powiślak Końskowola

zaplanowana jest na weekend 22/23 października. Wtedy to jedenastka z Lubartowa zagra na własnym boisku ze Świdniczką Świdnik. Mecz w sobotę 22 października rozpocznie się o godzinie 15.00. Tekst i foto: I.Gózdź

LUBARTÓW BIEGA

MARATON WARSZAWSKI

25 września w Warszawie odbył się 44. Maraton Warszawski. Linie mety przekroczyło 3711 osób, w tym czwórka biegaczy związanych z Lubartowem. Doskonali bieg odnotował Andrzej Orłowski (MKS Lubartów). Zajął bardzo wysokie 15 miejsce, z doskonałym czasem 2:36:52. Tylko 6 Polaków



(4 mężczyzn i 2 kobiety) było szybszych. Pozostali biegacze, którzy wyprzedzili „Orła”, pochodzą z Kenii i Etiopii. Maraton Warszawski ukończyli także pozostali lubartowianie: Piotr Kucharski (571 miejsce), Adam Szyszka (1346 miejsce), Kinga Zbiciak (3400 miejsce, 548 wśród kobiet).

ULTRAMARATON BIESZCZADZKI

7 i 8 października w Cisnej i okolicach odbył się X Ultramaraton Bieszczadzki. Uczestnicy mieli możliwość rywalizacji na kilku trasach o różnej długości. Z dystansem 26 kilometrów zmierzyła się lubartowianka Martyna Dejnecka. Był to bardzo dobry bieg w jej wykonaniu. Na mecie zameldowała się jako 28 osoba, a w klasyfikacji



kobiet zajęła 4 miejsce. Na metę dotarły 302 osoby.

JESIENNA BOTANICZNA PIĄTKA

W niedzielę 9 października w Lublinie odbył się bieg Botaniczna Piątka. Na dystansie 5 kilometrów wśród uczestników mieliśmy bie-

gaczy związanych z Lubartowem. W stawce 61 osób Adam Zbiciak zajął 17 miejsce (1 w kategorii M50), a Mariola Aftyka 35 miejsce (2 w kategorii K40).

VII KRAŚNIK PÓLMARATON

Reprezentujący MKS Lubartów Andrzej Orłowski wziął udział w VII Kraśnik Półmaratonie, który odbył się 9 października. W stawce 168 osób na dystansie 21 kilometrów zajął drugie miejsce. Bardzo dobrze pobiegła także Magdalena Wójcicka. Linie mety minęła jako 23 osoba, zajmując drugie miejsce wśród kobiet i 1 miejsce w kategorii K2. W Kraśniku biegł także Igor Tomaszewski i zajął 56 miejsce.

LEŚNE BIEGANIE

W LASACH KOZŁOWIECKICH

W niedzielę 9 października w Kopaninie na terenie Lasów Kozłowieckich odbyła się impreza biegowa „Biegam, bo lubię lasy” o Puchar Dyrektora Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Lublinie. Trasę długości 10 kilometrów ukończyło 168 osób, w tym bardzo liczna grupa lubartowian. Oto wyniki biegu głównego: kobiety – 1. Wioletta Dessauer, 2. Anna Psuja, 3. Małgorzata Dyś, 4. Hanna Gawda, 5. Eliza Pitura, 6. Emilia Mitura; mężczyźni – 1. Kamil Borowski, 2. Paweł Mazurek, 3. Artur Jendrych, 4. Wojciech Kochaj, 5. Tomasz Lipiński, 6. Marek Mitura; służby mundurowe – 1. Grzegorz Pożak, 2. Wojciech Deleżuch, 3. Adrian Kobielarz, 4. Ma-

rek Jabłoński, 5. Radosław Gnyp, 6. Mariusz Poniewożik; mieszkańcy Powiatu Lubartowskiego – 1. Marek Mitura, 2. Grzegorz Pożak, 3. Radosław Jankowski, 4. Wioletta Dessauer, 5. Radosław Baran, 6. Wojciech Machaj.

ig, foto: materiały organizatorów biegów

Awansowali do ćwierćfinału Wojewódzkiego Pucharu Polski

W środę 21 września odbył się pojedynek IV rundy Pucharu Polski na szczeblu naszego województwa, w którym Lewart rywalizował na wyjeździe ze Stalą Poniatowa.

Pucharowy przeciwnik lubartowian to rywal z rozgrywek IV ligi. W regulaminowym czasie oba zespoły strzeliły po jednej bramce. Dla Lewartu trafił Kamil Zieliński. Do wyłonienia zwycięzcy potrzebna była seria rzutów karnych. Podopieczni Grzegorza Białka wygrali 3:2 i cieszyli się z awansu do kolejnej rundy pucharowych zmagają.

W ćwierćfinale „biało-niebiescy” rywalizowali będą na wyjeździe z Unią Bełżyce. Mecz zaplanowano na 12 kwietnia przyszłego roku.

Stal Poniatowa – Lewart Lubartów 1:1 (1:0); gola dla Lewartu zdobył Kamil Zieliński w 60 minucie. Skład Lewartu: Tutaj (od 46 min. Podleśny) – Michałów, Niewęglowski, Majewski, Iskierka (od 46 min. Giletycz), Rejmak (od 46 min. Żelisko), Ciechański (od 84 min. Lipski), Pikul, Kamil Zieliński, Duda (od 46 min. Najda), Koneczny (od 80 min. Bednarczyk).